

名家改编古典名著青少版

插图版

◇原著·吴承恩
◇改编·方明

西游记

海豚出版社



名家改编古典名著青少版

西游记



原著·吴承恩
改编·方明

图书在版编目 (CIP) 数据

西游记 / (明) 吴承恩著 ; 方明改编. — 北京 : 海豚出版社,

2013.10

(名家改编古典名著青少版)

ISBN 978-7-5110-1572-3

I. ①西… II. ①吴… ②方… III. ①章回小说—中国—
明代—缩写 IV. ①I242.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第249353号

西游记

(明) 吴承恩 著
方明 改编

总发行人：俞晓群

责任编辑：李忠孝 张菱儿 邹 媛

责任印制：王瑞松

出版：海豚出版社有限责任公司

网址：<http://www.dolphin-books.com.cn>

地址：北京市西城区百万庄大街24号

邮编：100037

电话：010-68997480（销售）010-68998879（总编室）

传真：010-68998879

印刷：北京中科印刷有限公司

经销：全国新华书店

开本：32开（889毫米×1194毫米）

印张：31

字数：538千

版次：2014年1月第1版 2014年1月第1次印刷

标准书号：ISBN 978-7-5110-1572-3

定价：58.00元

版权所有 侵权必究



目 录

第四十八回	没棒弄了	599
第四十九回	金兜洞	612
第五十 回	子母河	625
第五十一回	行者再被逐	638
第五十二回	假猴王（一）	652
第五十三回	假猴王（二）	665
第五十四回	火焰山（一）	676
第五十五回	火焰山（二）	691
第五十六回	火焰山（三）	703
第五十七回	小雷音	716
第五十八回	黄眉童儿	727
第五十九回	稀柿衕	737
第六十 回	朱紫国	751
第六十一回	乌金丹	763
第六十二回	紫金铃（一）	777

第四十八回

没棒弄了

话说齐天大圣，空着手，败了阵，坐大金兜山后，心中暗想道：“那妖精认得我。我记得他在阵上夸奖道：‘真个是闹天宫之类！’这等看来，绝不是凡间怪物，定然是天上凶星。想因思凡下界。又不知是哪里降下来魔头，且须上界去查勘查勘。”行者急翻身，纵起祥云，直至南天门外。忽抬头，见广目天王当面迎着长揖道：“大圣何往？”行者道：“有事要见玉帝。你在此何干？”广目道：“今日轮该巡视南天门。”说未了，又见那马、赵、温、关，四大元帅作礼道：“大圣，失迎，请待茶。”行者道：“有事哩。”遂辞了广目并四元帅，径入南天门里。直至灵宵殿外，果又见张道陵、葛仙翁、许旌阳、丘弘济，四天师并南斗六司，北斗七元，都在殿前迎着行者，一齐起手道：“大圣如何到此？”又问：“保唐僧之功完否？”行者道：“早哩早哩！路遥魔广，才有一半之功。见如今阻住在金兜山金兜洞。有一个兜怪，把唐师父拿于洞里，是老孙寻上门与他交战一场，那厮的神通广大，把老孙的金箍棒抢去了，因此难缚魔王。疑是上界哪个凶星思凡下界，又不知

是哪里降来的魔头，老孙因此来寻玉帝，问他个钳束不严。”许旌阳笑道：“这猴头还是如此放刁！”行者道：“不是放刁，我老孙一生是这口儿紧些，才寻的着个头儿。”张道陵道：“不消多说，只与他传报便了。”行者道：“多谢多谢！”

当时四天师传奏灵宵，引见玉陛。行者朝上唱个大喏道：“老官儿，累你！累你！我老孙保护唐僧往西天取经，一路凶多吉少，也不消说。于今来在金兜山金兜洞，有一兜怪，把唐僧拿在洞里，不知是要蒸，要煮，要晒。是老孙寻上他门，与他交战，那怪神通广大，把金箍棒抢去，因此难缚妖魔。那怪说有些认得老孙，我疑是天上凶星思凡下界，为此特来启奏。服乞天尊垂慈洞鉴，降旨查勘凶星，发兵收剿妖魔，老孙不胜战栗屏营之至！”却又打个深躬，道：“以闻。”旁有葛仙翁笑道：“猴子是何前倨后恭？”行者道：“不敢！不敢！不是甚前倨后恭，老孙于今是没棒弄了！”

彼时玉皇天尊闻奏，即忙降旨可韩司知道：“既如悟空所奏，可速查诸天星斗，各宿神王，有无思凡下界，随即覆奏施行，以闻。”可韩丈人真君领旨，当时即同大圣去查。可是满天星宿，并无思凡下界。行者道：“既是如此，我老孙也不消上那灵宵宝殿。打搅玉皇大帝，深为不便。你自回旨去吧。我只在此等你回话便了。”

那可韩司丈人真君，回奏玉帝道：“满天星宿不少，各方神将皆存，并无思凡下界者。”玉帝闻奏：“着孙悟空挑选几员天将，下界擒魔去也。”四大天师奉旨意，即出灵宵宝殿，对行者道：“大圣啊，玉帝宽恩，言天宫无神思凡，着你挑选几员天将擒魔去哩。”行者低头暗想道：“天上将不如老孙者多，胜似老孙者少。想我闹天宫时，玉帝遣十万天兵，布天罗地网，更不曾有一将敢与我比手；向后来，调了小圣二郎，方是我的对手。如今那怪物手段又强似老孙，却怎么得能够取胜？”许旌阳道：“你好违了旨意？但凭高见，选用天将，勿得迟疑误事。”行者道：“既然如此，深感上恩。果是不好违旨。一则老孙又不可空走这遭，烦旌阳转奏玉帝，只教托塔李天王与哪咤太子去吧。他还有几件降妖兵器，且下界与那怪见一仗，以看如何。果若能擒得他，是老孙之幸；若不能，那时再作区处。”

真个那天师启奏了玉帝，玉帝即令李天王父子，率领众部天兵，与行者助力。那天王即奉旨来会行者。行者又对天师道：“蒙玉帝遣差天王，谢谢不尽。还有一事，再烦转达：但得两个雷公使用，等天王战斗之时，教雷公在云端里下个雷捎照顶门上打死那妖魔，深为良计。”天师笑道：“好！好！好！”天师又奏，玉帝传旨教九天府下点邓化张蕃二雷公与天王合力缚妖救难，遂与天王、孙大圣，径下南天门外。

顷刻来到。行者道：“此山便是金兜山，山中间乃是金兜洞。列位商议却教哪个先去索战？”天王停下云头，扎住天兵，在于山南坡下，道：“大圣素知小儿哪咤曾降九十六洞妖魔，善能变化，随身有降妖兵器，须教他先去出阵。”行者道：“既如此，等老孙引太子来。”

那太子抖擞雄威，与大圣跳在高山，径至洞口，但见那洞门紧闭。行者上前高叫：“泼魔！快开门！还我师父来！”那洞里把门的小妖看见，急报道：“大王，孙行者领着一个小童男在门前叫战哩。”那魔王道：“这猴子铁棒被我夺了，空手难争，想是请得救兵来了。”叫：“取兵器！”魔王绰枪在手，走到门外，观看那小童男，生得相貌清奇，十分精壮。

魔王笑道：“我认得你是李天王第三个孩儿，名唤作哪咤太子，却如何到我这门前呼喝？”太子道：“因你这泼魔作乱，困害东土圣僧，奉玉帝金旨，特来拿你！”魔王大怒道：“你想是孙悟空请来的。我就是那圣僧的魔头哩！量你这小儿曹有何武艺，敢出胡言？不要走！吃我一枪！”这太子使斩妖剑，劈手相迎。他两个搭上手，却才赌斗，那大圣急转山坡，叫：“雷公何在？快早去着妖魔下个雷梢，助太子降服来！”

邓张二公，即踏云光。正欲下手，只见那太子使出法来，将身一变，变作三头六臂，手持六般兵器，

往妖魔砍来。那魔王也变作三头六臂，三柄长枪抵住。这太子又弄出降妖法力，将六般兵器抛将起来。是哪六般兵器？却是砍妖剑、斩妖刀、缚妖索、降魔杵、绣球、火轮儿。大叫一声：“变！”一变十，十变百，百变千，千变万，都是一般兵器，如骤雨冰雹，纷纷密密，望妖魔打将去。那魔王公然不惧，一只手取出那白森森的圈子来，望空抛起，叫声：“着！”呼喇的一下，把六般兵器套将下来，慌得那哪咤太子，赤手逃生。魔王得胜而回。

邓张二雷公，在空中暗笑道：“早是我先看头势，不曾放了雷梢。假若被他套将去，却怎么见天尊？”二公按落云头，与太子来山南坡下，对李天王道：“妖魔果神通广大！”悟空在旁笑道：“那厮神通也只如此，怎奈那个圈子厉害。不知是什么宝贝，丢起来善套诸物。”哪咤恨道：“这大圣甚不成人！我等折兵败阵，十分烦恼，都只为你！你反嬉笑？”行者道：“你说烦恼，终然我老孙不烦恼？我如今没计奈何，哭不得，所以只得笑了。”天王道：“似此怎生结果？”行者道：“凭你等再怎计较；只是圈子套不去的，就可拿住他了。”天王道：“套不去者的唯有水火，常言道：‘水火无情’。”

行者闻言，道：“说得有理！你且稳坐在此，待老孙再上天走走来。”邓张二公道：“又去做甚的？”行者道：“老孙这去，不消启奏玉帝，只到南天门里，上彤

华宫，请荧惑火德星君来此放火，烧那怪物一场或者连那圈子烧作灰烬，捉住妖魔。一则取兵器还汝等归天，二则可解脱吾师之难。”太子闻言甚喜，道：“不必迟疑，请大圣早去早来。我等只在此恭候。”

行者纵起祥光，又至南天门外。那广目与四将迎道：“大圣如何又来？”行者道：“李天王着太子出师，只一阵，被那魔王把六件兵器捞去了。我如今要到彤华宫请火德星君助阵哩。”四将不敢久留，让他进去。至彤华宫，只见那火部众神，即入报道：“孙悟空欲见主公。”那南方三气火德星君整衣出门迎进，道：“昨日可韩司查点小宫，更无一人思凡。”行者道：“已知。但李天王与太子败阵，失了兵器，特来请你救援救援。”星君道：“那哪咤乃三坛海会大神，他出身时，曾降九十六洞妖魔，神通广大；若他不能，小神又怎敢有望？”行者道：“因与李天王计议，天地间最厉害的是水火，那怪物有一个圈子，善能套人的物件，不知是什么宝贝，故此说火能灭诸物，特请星君领火部到下方纵火烧那妖魔，救我师父一难。”

火德星君闻言，即点本部神兵，同行者到金兜山南坡下，与天王、雷公等相见了。天王道：“孙大圣，你还去叫那厮出来，等我与他交战。待他拿动圈子，我却闪过，教火德率众烧他。”行者笑道：“正是，我和你去来。”火德共太子，邓、张二公，立于高峰之上，

与他挑战。这大圣到了金兜洞口叫声：“开门！快早还我师父！”那小怪又急通报道：“孙悟空又来了！”那魔率众出洞，见了行者道：“你这泼猴，又请了什么兵来了？”这壁厢转上托塔天王，喝道：“泼魔头！认得我么？”

魔王笑道：“李天王，想是要与你令郎报仇，欲讨兵器么？”天王道：“一则报仇要兵器，二来是拿你救唐僧！不要走！吃吾一刀！”那怪物侧身躲过，挺长枪，随手相迎。

那孙大圣，见他两个交战，即转身跳上高峰，对火德星君道：“三气用心呀！”你看那个妖魔与天王正斗到好处，却又取出圈子来。天王看见，即拨祥光，败阵而走。这高峰上火德星君，忙传号令，教众部火神一齐放火。

那妖魔见火来时，全无恐惧；将圈子望空抛起，呼喇一声，把这火龙、火马、火鸦、火鼠、火刀、火弓，火箭，一圈子又套将下去，转回本洞，得胜收兵。这火德星君，手执着一杆空旗，招回众将，会合天王等，坐于山南坡下，对行者道：“大圣啊，这个凶魔，真是罕见！我今折了火具，怎生是好？”行者笑道：“不需报怨。列位且请宽坐坐，待老孙再去去来。”天王道：“你又往哪里去？”行者道：“那怪物既不怕火，断然怕水。等老孙去北天门里，请水德星君施布水势，往他洞里

一灌，把魔王淹死，取物件还你们。”天王道：“此计虽妙，但恐连你师父都淹死哩。”行者道：“没事，淹死我师，我自有个法儿教他活来。如今稽迟列位，甚是不当。”火德道：“既如此，且请行，请行。”

好大圣，又驾筋斗云，直至乌浩宫，着水部众神即时通报。众神报道：“齐天大圣孙悟空来了。”

水德星君闻言，即将查点四海五湖、八河四渎、三江九派并各处龙王俱遣退，整冠束带，接出宫门，迎进宫内道：“昨日可曾查勘小宫，恐有本部之神，思凡作怪，正在此点查江海河渎之神，尚未完毕。”行者道：“那魔王不是江河之神。先蒙玉帝差李天王父子并两个雷公下界擒拿，被他弄个圈子，将六件神兵套去。老孙无奈，又上彤华宫请火德星君率火部众神放火，又将火龙、火马等物，一圈子套去。我想此物既不怕火，必然怕水，特来告请星君，施水势，与我捉那妖精，取兵器归还天将。吾师之难，亦可救了。”

水德闻言，即令黄河水伯神王：“随大圣去助功。”水伯自衣袖中取出一个白玉盂儿，道：“我有此物盛水。”行者道：“看这盂儿能盛几何？妖魔如何淹得？”水伯道：“不瞒大圣说。我这一盂，乃是黄河之水。半盂就是半河，一盂就是一河。”行者喜道：“只消半盂足了。”遂辞别水德，与黄河神急离天阙。那水伯将孟儿望黄河舀了半盂，跟大圣至金兜山，向南坡下见了天

王、太子、雷公、火德，具言前事。行者道：“不必细讲，且教水伯跟我去。待我叫开他门，不要等他出来，就将水往门里一倒，那怪物一窝子可都淹死，我却去捞师父的尸首，再救活不迟。”

那水伯依命，紧随行者，转山坡，径至洞口，叫声：“妖怪开门！”那把门的小妖听得是孙大圣的声音，急又去报道：“孙悟空又来了！”那魔闻说，带了宝贝，绰枪就走；响一声，开了石门。这水伯将白玉盂向里一倾，那妖见是水来，撒了长枪，即忙取出圈子，撑住二门。只见那股水咕嘟嘟地只往外泛将出来，慌得孙大圣急纵筋斗，与水伯跳在高峰。那天王同众都驾云停于高峰之前观看，那水，漫天盖地。

行者见了，心慌道：“不好啊！水漫四野，淹了民田，未曾灌在他的洞里，曾奈之何？”唤水伯急忙收水。水伯道：“小神只会放水，却不会收水。常言道：‘泼水难收’。”咦！那座山却也高峻，这场水只奔低流。须臾间，四散而归入涧壑。又只见那洞外跳出几个小妖，在外边吆吆喝喝，伸拳逻袖，弄棒拈枪，依旧喜喜欢欢耍子。天王道：“这水原来不曾灌入洞内，枉费一场功夫也！”

行者忍不住心中怒发，双手抡拳，闯至妖魔门首，喝道：“哪里走！看打！”吓得那几个小妖，丢了长棒，跑入洞里，战兢兢地报道：“大王！不好了！打将来

了！”那魔王挺长枪，迎出门前道：“这泼猴老大惫懒！你几番家敌不过我，纵水火亦不能近，怎么又来送命？”行者道：“你这儿子反说了哩！不知是我送命，是你送命！走过来，吃老外公一拳！”那妖魔笑道：“这猴儿勉强缠帐！我倒使枪，他却使拳。那般一个筋骷子拳头，只好有个核桃儿大小，怎么称得个槌子？罢！罢！我且把枪放下，与你走一路拳看看！”行者笑道：“说得是！走上来！”

那妖撩衣进步，丢了架子，举起两个拳来，真似打油的槌铁模样。这大圣展足挪身，摆开解数，在那洞门前，与那魔王递走拳势。

他两个在那洞门前厮打。喜得个李天王厉声喝采，火德星鼓掌夸称。那两个雷公与哪咤太子，率众神跳到跟前，都要来相助；这壁厢群妖摇旗擂鼓，舞剑抡刀一齐护。孙大圣见事不谐，将毫毛拔下一把，望空撒起，叫：“变！”即变作三五十个小猴，一拥上前，把那妖缠住，抱腿的抱腿，扯腰的扯腰，抓眼的抓眼，挦毛的挦毛。那怪物慌了，急把圈子拿将出来。大圣与天王等见他弄出圈套，拨转云头，走上高峰逃阵。那妖把圈子往上抛起，呼喇的一声，把那三五十个毫毛变的小猴，收为本相，套入圈中，得了胜，领兵闭门。

这太子道：“孙大圣还是个好汉！这一路拳，走得



他两个在那洞门前厮打。

似锦上添花；使分身法，正是人前显摆。”行者笑道：“列位在此远观，那怪的本事比老孙如何？”李天王道：“他拳松脚慢，不如大圣的紧疾。他见我们去时，也就着忙；又见你使出分身法来，他就急了，所以大弄个圈套。”行者道：“魔王好治，只是圈子难降！”

火德与水伯道：“若还取胜，除非得了他那宝贝。然后可擒。”行者道：“他那宝贝如何可得？只除是偷出来。”邓张二公笑道：“若要行偷礼，除大圣再无能的。想当年大闹天宫时，偷御酒、偷蟠桃及老君之丹，那是何等手段！今日正该拿此处用哩。”行者道：“好说！好说！既如此，且等老孙打听去来。”

好大圣，跳下峰头，私至洞口，摇身一变，就变作个麻苍蝇儿。轻轻地飞在门上，爬到门缝边，钻进去，只见那大小群妖，舞的舞，唱的唱，排列两旁；老魔王高坐台上。面前摆着些蛇肉、鹿脯、熊掌、驼峰、山蔬果品，有一把青瓷酒壶，香喷喷的羊酪椰醪，大碗家宽怀畅饮。

行者落在小妖丛里，又变作一个獾头精，慢慢地演近台边，看够多时，全不见宝贝放在何方；急抽身转至台后，又见那后厅上高吊着火龙吟啸，火马号嘶。忽抬头，见他的那金箍棒靠在东壁，喜得他心痒难过，忘记了更容变相，走上前，拿了铁棒，现原身，丢开解数，一路棒，打将出去。慌得那群妖胆战心惊，老

魔王措手不及，却被他推倒三个，放倒两个，打开一条血路，径自出了洞门。